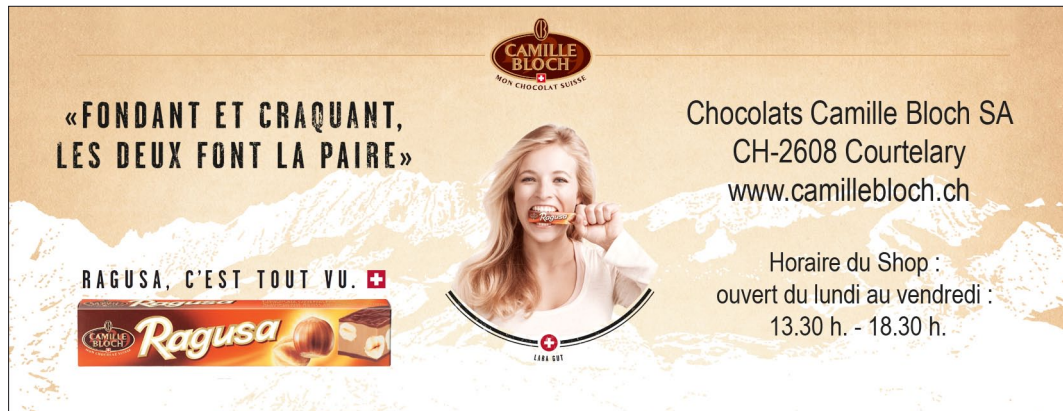


Rédaction et administration:
Imprimerie Bechtel SA, 2608 Courtelary
Tél. 032 944 17 56 - Fax 032 944 17 35
E-mail: info@bechtel-imprimerie.ch
Abonnement annuel: Fr. 98.- (CCP 25 - 6034 - 0)

Tarif des annonces (sans TVA):
le mm 1 col., de filet à filet: 68 cts
Réclames (annonce placée dans le texte rédactionnel):
Fr. 1.71 le mm (1 col. texte, 45 mm)
Parution: 1 fois par semaine



«FONDANT ET CRAQUANT,
LES DEUX FONT LA PAIRE»

Chocolats Camille Bloch SA
CH-2608 Courtelary
www.camillebloch.ch

RAGUSA, C'EST TOUT VU.

Horaires du Shop :
ouvert du lundi au vendredi :
13.30 h. - 18.30 h.

Feuille d'Avis du District de Courtelary

Contient la
«Feuille officielle d'avis
du district de Courtelary»

**JOURNAL D'ANNONCES ET DE RENSEIGNEMENTS
OFFICIEL** pour les communes de SONCEBOZ-SOMBEVAL, CORTÉBERT, COURTELARY, CORMORET,
VILLERET, SAINT-IMIER, SONVILIER, RENAN, TRAMELAN, MONT-TRAMELAN et LA FERRIÈRE

Compte privé²⁵
«Astucieux
et
pratique»



www.cec.clientis.ch

Nous sommes à votre service!
Le programme complet
pour tous jusqu'à 25 ans.

Clientis
Caisse d'Épargne CEC

Dites 33... et applaudissez!

L'Association des sociétés locales a remis hier soir, à l'issue de son assemblée annuelle, les Mérites imériens 2012, exclusivement sportifs cette année et au nombre de 33. Bravo à tous!

Hockey (tous membres du HC Saint-Imier): Mathieu Tanner (sélection U 19), Jess Tanner (U 14), Matteo Maruccia (U 13), Sam Leuenberger (U 15), Ben Leuenberger (U 13).

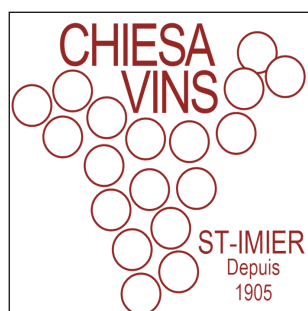
Ski alpin (Ski-Club Saint-Imier): Cédric Gasser (champion jurassien), Damien Gasser (Champion Coupe Didier Cuhe, CDC), Sabrina Gasser (3^e Champ. jurassien), Adrien Gasser (champion jurassien), Noah Gasser (3^e CDC), Elynn Kämpf (3^e CDC), Justine Kämpf (championne CDC), Tony Kiener (champion jurassien), David Pedrosa (2^e Champ. jurassien), Victoria Pedrosa (championne CDC), Sarah Schindelholz

(3^e CDC), Pauline Schindelholz (2^e Champ. jurassien), Mathieu Schindelholz (2^e CDC), Yann Theurillat (3^e Ragusa Cup), David Theurillat (3^e Champ. jur.), Chloé Theurillat (2^e Champ. jur.).

Patinage artistique (CP Saint-Imier): Charlotte Pilloud (not. 1^{er} Coupe d'Ajoie et Coupe d'Erguël), Salomé Tanner (1^{er} Coupe d'Ajoie, Coupe d'Erguël et Coupe des Franches-Montagnes), Camille Ruchonnet (not. 1^{er} Kolin Trophy de Zoug), Eloïse Mathez (nombreux podiums), Loïc Dubois (not. champion romand), Vanina Rossini (30 ans d'activités au club).

Gymnastique artistique (FSG Saint-Imier): Axelle von Kaenel (not. 2^e Champ. du Jura bernois), Léa Müller (3^e Champ. JB), Lola De Francesco (2^e Champ. JB), Mylène Friedli (championne du Jura bernois), Chloé Theurillat (championne JB), Emilie Bastardoz (championne JB).

RÉCLAME



CHIESA
VINS

ST-IMIER
Depuis
1905

ESPACE
CHIESA

Journées caves ouvertes!

Vendredi 26 avril 2013
de 16h à 21h

Samedi 27 avril 2013
de 10h à 17h

En plus de nos dernières découvertes,
trois de nos vigneron emblématiques seront
présents pour vous faire déguster leurs vins:

Oswaldo Viberti du Piémont
Le Domaine d'Escausses à Gaillac
Le Domaine Kursner Frères à Féchy

Espace Chiesa Rue Dr-Schwab 6
St-Imier (entrée rue du Puits)

Tél. 032 941 23 55 info@chiesavins.ch

Un Napoléon québécois à Saint-Imier

Elisabeth Beck et ses 21 élèves ont pris part cet hiver à la 16^e édition de la Bataille des Livres, cette association intercontinentale de promotion de la lecture. Une expérience très enrichissante, ponctuée par la rencontre avec l'auteur québécois François Barcelo.

16'000 enfants de 8 pays ont participé à la 16^e Bataille des Livres, qui s'achèvera en mai prochain sur la Toile. Parmi eux, 15 classes du canton, dont celle que dirige Elisabeth Beck à l'École primaire de Saint-Imier. Agés d'une dizaine d'années, ses 21 élèves fréquentent la 6^e Harmos (4^e année traditionnelle) et appartiennent donc au public cible de cette association visant la promotion de la littérature jeunesse auprès des 8 à 12 ans.

Plaisir de lire

Dans huit pays, Belgique, Burkina Faso, Canada, France, Haïti, Rwanda, Sénégal et Suisse, la Bataille des livres (BdL) tend prioritairement à stimuler le plaisir de lire chez les enfants. «Un objectif visé également par le PER (nouveau plan d'études romand), qui comprend notamment une leçon d'accès à la littérature», souligne Elisabeth Beck, une enseignante convaincue pleinement de l'intérêt et de l'efficacité du projet BdL.

Au fil des activités proposées dans le cadre de cette 16^e édition, tous ses élèves ont pris un plaisir croissant à l'entreprise. En particulier lorsque le «livre voyageur», qui passait d'une classe à l'autre, avec échanges de messages, a fait halte dans chez eux: «Avec *Sherlock Heml'Os mène l'enquête*, il s'agissait de résoudre des énigmes, une activité extrêmement motivante pour tous!»

Quant à l'ouvrage phare du projet, *Napoléon Ratté* (2012, Soulières Editeur) de François Barcelo, les lectures en classe, ont permis à tous de se passion-



La classe 4A de Saint-Imier, avec son enseignante Elisabeth Beck (tout à gauche), a reçu François Barcelo.

ner pour l'histoire. «Cet ouvrage est relativement difficile pour des enfants de 10 ans. Mais en résumé ensemble les chapitres lus, par oral et par écrit, nous avons atteint une bonne compréhension par tous et donc une motivation générale à lire la suite.»

Le plaisir de lire, tous les élèves d'Elisabeth Beck l'ont donc (re) découvert, apprécié, nourri, y compris les deux enfants de langue maternelle étrangère, encore en apprentissage du français, à qui l'enseignante a proposé un ouvrage plus accessible, du même auteur.

Echanges enrichissants

La Bataille des Livres vise également les échanges, entre élèves, entre classes, entre cultures. Un objectif pleinement atteint lui aussi en 4A imérienne, où ces échanges se sont doublés du rapprochement des lecteurs avec les auteurs. Le mois dernier en effet, la classe a donc reçu l'auteur québécois François Barcelo, pour une discussion fort enrichissante, suivie d'une séance de dédicaces.

Et une fois encore, la Bataille ciblait en plein les objectifs du

PER, avec par exemple des liens grammaticaux dans la préparation de la rencontre, d'autres avec l'expression orale face à l'écrivain, ou encore une belle ouverture à des mots venus d'ailleurs.

Durant l'entretien avec François Barcelo, les élèves n'ont boudé ni leur plaisir ni leur intérêt. Il y a même fort à parier que les plus «lecteurs» d'entre eux guettent impatiemment la toute prochaine sortie de *La suppléante et le décrocheur* (trad.: l'enseignante remplaçante et l'élève qui abandonne les bancs d'école), le nouvel ouvrage que cet auteur destine au jeune public! Non sans annoncer à leurs aînés que

J'hais les vieux (Les 400 coups), un roman noir pour adultes, est sorti ce mois...

Les Tic aussi

Pour l'heure, la 4A se prépare avec impatience à la dernière étape de cette 16^e BdL, l'activité «tous en lien, tous en ligne», qui verra les participants de tous les pays impliqués relever ensemble, sur internet, des défis en lien avec la sélection de livres. Une clôture en apothéose, ciblant un objectif à la fois du PER et de la BdL, à savoir la sensibilisation des écoliers à l'utilisation des Tic, ces technologies de l'information et de la communication.

RÉCLAME

SAINT-IMIER sur la Place du Marché

FÊTE DU VÉLO
27 et 28 avril jusqu'au 4 mai 2013
EXPO ANIMATION TESTS
Parcours à disposition

PROGRAMME

27 AVRIL dès 10H00 : Grand Prix **TERRE D'ÉNERGIES**
28 AVRIL départ avec guides 11H00 : Balade gourmande menu cycliste
Restaurant de La Place
4 MAI dès 10H00 : Grand Prix **RAIFFEISEN**

Avec la participation :



Renseignements : Velo Nell'O, Place du Marché 1, 2610 St-Imier, tél : 032 / 941 28 20



L'auteur québécois n'a pas eu à insister pour susciter la participation de ses jeunes lecteurs imériens!